

29. VIII 60.

Kõigi maade proletaarlased, ühinege!

EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI



ÜLEMNÕUKOGU TEATAJA

12. august 1960

Nr. 23

1. aastakäik

SISUKORD

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus K. M. Kulijevi nimetamise kohta NSV Liidu erakorraliseks ja täievoliliseks suursaadikuks Tuneesia Vabariiki.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. S. N. Ššetinini autasustamise kohta Lenini ordeniga.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sotsialistliku töö kangelase nimetuse andmise kohta meretranspordi töötajatele.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus meretranspordi töötajate autasustamise kohta NSV Liidu ordenite ja medalitega.

III

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežnevile Austraalia erakorralise ja täievolilise suursaadiku J. K. Walleri poolt.

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežnevile Rumeenia Rahvavabariigi erakorralise ja täievolilise suursaadiku N. Guine poolt.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumis.





NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

K. M. Kulijevi nimetamise kohta NSV Liidu erakorraliseks ja täievoliliseks suursaadikuks Tuneesia Vabariiki

Nimetada Klõts Mamedi p. **Kulijev** NSV Liidu erakorraliseks ja täievoliliseks suursaadikuks Tuneesia Vabariiki.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **L. BREŽNEV**
NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **M. GEORGADZE**

Moskva, Kreml, 1. augustil 1960.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

Sm. S. N. Ššetinini autasustamise kohta Lenini ordeniga

Seoses viiekümnenda sünnipäevaga ja teenete eest Nõukogude riigi ees autasustada NLKP Irkutski Oblastikomitee esimest sekretäri sm. Semjon Nikolai p. **Ššetininit Lenini** ordeniga.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **L. BREŽNEV**
NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **M. GEORGADZE**

Moskva, Kreml, 3. augustil 1960.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**Sotsialistliku töö kangelase nimetuse andmise kohta mere-
transpordi töötajatele**

Meretranspordi arendamisel saavutatud väljapaistvate edusammude eest anda **sotsialistliku töö kangelase** nimetus koos **Lenini** ordeni ja kuldmedaliga «**Sirp ja Vasar**» järgmistele töötajatele:

1. Anatoli Grigori p. **Abakumov** — Põhja Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Arhangelski oblast.
2. Vladimir Arhipi p. **Bokijevets** — Vladivostoki merekaubasadama laadijate brigadir, Primorje krai.
3. Vassili Ivani p. **Botškarjov** — Kaug-Ida Riikliku Merelaevanduse Sovgavani laevaremonditehase lukkseppade brigadir, Habarovski krai.
4. Pavel Ivani p. **Vavilov** — Murmanski Riikliku Arktilise Merelaevanduse jäälõhkuja vanem-masinist, Murmanski oblast.
5. Feliks **Voolens** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootorlaeva kapten, Eesti NSV.
6. Igor Nikolai p. **Gritsuk** — Sahhalini Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Sahhalini oblast.
7. Boriss Andrei p. **Grišin** — Kaug-Ida Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Primorje krai.

8. Aleksei Jevgeni p. **Dantšenko** — Musta mere Riikliku Merelaevanduse ülem, Ukraina NSV Odessa oblast.
9. Ruslan Ivani p. **Jevgraškin** — Musta mere Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Ukraina NSV Odessa oblast.
10. Nikolai Konstantini p. **Zaitsev** — Tiksi rajooni raadiometeroloogilise keskuse polaarjaama ülem, Jakuudi ANSV.
11. Mihhail Maksimi p. **Kompanejets** — Musta mere Riikliku Merelaevanduse laevakütja, Ukraina NSV Odessa oblast.
12. Bruno Karli p. **Kondrus** — Läti Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Läti NSV.
13. Vladimir Sergei p. **Kotov** — Balti Riikliku Merelaevanduse Kanonerski laevaremonditehase lukkseppade brigadir, Leningradi linn.
14. Ivan Vassili p. **Kuznetsov** — Leningradi merekaubasadama kraanajuht, Leningradi linn.
15. Česlovas Jonase p. **Levickas** — Klaipeda merekaubasadama vanemkraanajuht, Leedu NSV.
16. Nikolai Nikita p. **Malahhov** — Kaug-Ida Riikliku Merelaevanduse ülem, Primorje krai.
17. Aleksei Feodori p. **Masljohha** — Novorossiiski merekaubasadama vanemkraanajuht, Krasnodari krai.
18. Pjotr Grigori p. **Melnikov** — Kaspia Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva pumbamasinist, Aserbaidžani NSV.
19. Konstantin Antoni p. **Petšinski** — Musta mere Riikliku Merelaevanduse Aasovi Valitsuse mootor-laeva vanemmehaanik, Ukraina NSV Stalino oblast.
20. Konstantin Filipi p. **Rekvava** — Poti merekaubasadama ülem, Gruusia NSV.
21. Pjotr Pjotri p. **Sablin** — Kaspia Mereteede Reidivalitsuse süvendaja kapten, Astrahhani oblast.
22. Serafim Aleksandri p. **Saveljev** — Balti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva pootsman, Leningradi linn.
23. Pjotr Stepani p. **Svirnenko** — Diksoni rajooni raadiometeroloogilise keskuse polaarjaama vanem-hüdrometeroloog, Krasnojarski krai.
24. Dmitri Ignati p. **Soroka** — Musta mere Riikliku Merelaevanduse diiselelektrilaeva kapten, Ukraina NSV Odessa oblast.
25. Kara **Hatamov** — Kesk-Aasia Riikliku Merelaevanduse laeva kapten, Usbeki NSV.
26. Anatoli Aleksandri p. **Tšernejev** — Kamtšatka Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva kapten, Kamtšatka oblast.
27. Grigori Georgi p. **Jakovlev** — Doonau Riikliku Laevanduse praami kipper, Ukraina NSV Odessa oblast.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees L. BREZNEV

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär M. GEORGADZE

Moskva, Kreml, 3. augustil 1960.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIDIUMI SEADLUS
Meretranspordi töötajate autasustamise kohta NSV Liidu
ordenite ja medalitega

Meretranspordi arendamisel saavutatud edusammude eest
autasustada:

Eesti NSV

Lenini ordeniga

1. Konstantin Aleksandri p. **Babošin** — Eesti Riikliku Merelaevanduse laevakütja.
2. Ivan Ivani p. **Krjukov** — Tallinna sadama vanemkraanajuht.
3. Heino Johannese p. **Randpere** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootorlaeva vanemmehaanik.

Tööpunalipu ordeniga

1. Jakov Johanni p. **Borgman** — Eesti Riikliku Merelaevanduse pääste-laeva vanemmehaanik.
2. Modest Gustavi p. **Käbin** — Eesti Riikliku Merelaevanduse ülem.
3. Aleksander Peetri p. **Priimägi** — Eesti Riikliku Merelaevanduse laeva vanemtüürimees.
4. Sergei Mihhaili p. **Sahharov** — Tallinna sadama ülem.
5. Anatoli Andrei p. **Smirnov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva vanemmadrus.
6. Gennadi Nikolai p. **Šimanov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse laeva treial.

Ordeniga «Austuse märk»

1. Aleksandr Vladimiri p. **Anossov** — Tallinna Merekooli ülem.
2. Herbert Joosepi p. **Vaher** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva poosman.
3. Zinaida Grigori t. **Jemeljanova** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootorlaeva kokk.
4. Andrei Martõni p. **Ilmajarov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse Loksa tehase lukkseppade brigadir.
5. Joann Joosepi p. **Mürkhain** — Eesti Riikliku Merelaevanduse laeva kapteni esimene abi.
6. Aleksei Rudolfi p. **Seppen** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva vanemtüürimees.
7. Väino Tõnise p. **Tammisaar** — Eesti Riikliku Merelaevanduse jäälõhkuja-praami kapten.
8. Gordian Vassili p. **Tumanov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse partei-komitee sekretär.
9. Hans Gustavi p. **Eenpõllu** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva radist.

Medaliga «Töövapruse eest»

1. Vladimir Ioni p. **Andronov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva vanemmehaanik.
2. Konstantin Dmitri p. **Ivalo** — Tallinna sadama loots.
3. Valentin Nikolai p. **Mazin** — Tallinna sadama laadijate brigadir.
4. Anatoli Maksimi p. **Trjuhh** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva motorist.

Medaliga «Eeskujuliku töö eest»

1. Vassili Luka p. **Žemšugov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse mootor-laeva pootsman.
2. Ivan Ivani p. **Karpov** — Eesti Riikliku Merelaevanduse Loxsa tehase tsehhijuhataja.
3. Evald Aleksandri p. **Maripuu** — Eesti Riikliku Merelaevanduse Tallinna laevaremonditöökodade lukksepp.
4. Harald Hendriku p. **Reema** — Tallinna sadama laadija.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees L. BREŽNEV

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär M. GEORGADZE

Moskva, Kreml, 3. augustil 1960.

III

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežnevile Austraalia erakorralise ja täievolilise suursaadiku J. K. Walleri poolt

1. augustil k. a. võttis NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees L. I. Brežnev Kremlis vastu Austraalia Liidu erakorralise ja täievolilise suursaadiku John Keith Walleri, kes esitas oma volituskirjad.

Saadikuga olid kaasas saatkonna nõunik T. W. Katz, saatkonna esimene sekretär R. A. Woolcot, saatkonna atašee K. D. Prauce, kes esitleti suursaadiku poolt L. I. Brežnevile.

Volituskirjade esitamise juures viibisid NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehe asetäitja T. Kulatov, NSV Liidu välisministri asetäitja V. S. Semjonov, NSV Liidu Välisministeeriumi osakondade juhatajad N. D. Belohvostikov, F. F. Molotškov, NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi kantselei ülema asetäitja V. G. Vössotin.

L. I. Brežnev ja J. K. Waller pidasid vastastikku kõne.

Oma kõnes tähendas J. K. Waller, et Austraalia valitsus on õnnelik, et toimus suursaadikute vahetus mõlema riigi vahel, ja loodab, et see vahetus osutub vastastikku kasulikuks mõlemale riigile ning soodustab nende poliitiliste ja majandussüsteemide paremat vastastikust käsitamist.

Suursaadik märkis, et Austraalia ja NSV Liit töötasid edukalt koos Antarktika uurimisel, ja avaldas lootust, et see koostöö jätkub. Rahuldus-

tundega rõhutas ta samuti, et viimasel ajal on laienenud kaubandus Austraalia ja Nõukogude Liidu vahel, mis, nagu ta loodab, suureneb ka edaspidi.

Oma vastuskõnes teatas L. I. Brežnev, et ta jagab Austraalia valitsuse lootust selle kohta, et suursaadikute vahetus mõlema riigi vahel osutub vastastikku kasulikuks ja soodustab paremat vastastikust arusaamist. Puudutades Austraalia ja Nõukogude Liidu koostöö küsimust Antarktika teadusliku uurimise alal ütles L. I. Brežnev, et see koostöö ja asjalikud vahekorrad tugevnesid möödunud aastal Washingtonis Antarktika kohta käiva lepingu arutamise käigus, kus mõlemad riigid demonstreerisid oma vaadete lähedast kokkulangemist, eriti selle kindlaksmääramisel, et Antarktika peab rahumeelselt arenema, sisaldades kõigi asjast huvitatud valitsuste teadusliku uurimise vabadust. Ta märkis, et Nõukogude valitsus tervitab mõlema riigi vahelise kaubanduse mahu suurenemist.

L. I. Brežnev tähendas, et Nõukogude valitsus on veendunud, et suhete edasiarenemine NSV Liidu ja Austraalia vahel vastaks mõlema maa rahvaste vastastikustele huvidele, samuti üldise rahu huvidele.

Pärast volituskirjade esitamist ja kõnede pidamist oli L. I. Brežnevil jutuaajamine J. K. Walleriga, mille juures viibisid T. Kulatov ja V. S. Semjonov.

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežneville Rumeenia Rahvavabariigi erakorralise ja täievolilise suursaadiku N. Gine poolt

30. juulil k. a. võttis NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees L. I. Brežnev Kremlis vastu Rumeenia Rahvavabariigi erakorralise ja täievolilise suursaadiku Nicolai Gine, kes esitas oma volituskirjad.

Saadikuga olid kaasas saatkonna esimene sekretär V. Stan, teised sekretärid M. Sibanu, N. Gerasim ja I. Avram, kolmas sekretär M. Georgescu, atašee I. Lazer, kes esitleti suursaadiku poolt L. Brežneville.

Volituskirjade esitamise juures viibisid NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehe asetäitja T. Kulatov, NSV Liidu välisministri asetäitja N. P. Firjubin, NSV Liidu Välisministeeriumi osakondade juhatajad A. T. Astavin ja F. F. Molotškov, NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi kantselei ülema asetäitja V. G. Võssotin.

L. I. Brežnev ja N. Gine pidasid vastastikku kõne.

Oma kõnes ütles suursaadik, et rumeenia rahva poolt vaba elu loomisel saavutatud edusammud on lahutamatult seotud sõpruse ja tiheda koostööga nõukogude rahvaga. Rumeenia rahvas hindab eriti seda igakülget ja vennalikku abi, mida Nõukogude Liit temale osutab sotsialismi ülesehitamisel.

Edasi ütles suursaadik, et NSV Liidu konkreetseid algatusi ja tegusid, mis on suunatud rahuliku kooseksisteerimise printsiipide võidu kindlustamisele erinevate ühiskondlike süsteemidega riikide suhtes, uue maailmasõja ärahoidmisele, toetab aktiivselt Rumeenia Rahvavabariik,

kes koos kõigi sotsialistlike maadega annab oma välispoliitikaga panuse võitlusesse rahu ja sotsialismi võidu eest.

Oma vastuskõnes L. I. Brežnev, tänanud suursaadikut sõbralike sõnade eest nõukogude rahva ja NSV Liidu valitsuse aadressil, ütles, et Nõukogude Liidu ja Rumeenia rahvad on seotud ammuste vennaliku sõpruse sidemetega.

Koos kõigi hea tahtega inimestega võitlevad meie maade rahvad järjekindlalt rahu säilitamise ja kindlustamise eest, rahuliku koosseksiteerimise leninlike printsiipide elluviimise eest, rahvusvahelise koostöö arendamise eest.

L. I. Brežnev märkis, et Rumeenia Rahvavabariik on saavutanud silmapaistvaid edusamme kõigil majandusliku ja kultuurilise ülesehituse aladel, rahva materiaalse heaolu tõstmisel. Äsja toimunud Rumeenia Töölispartei III kongress võttis vastu sotsialismi materiaaltehnilise baasi arendamise ja sotsialistliku ülesehituse lõpuleviimise arendatud programmi, mille elluviimiseks rumeenia rahvas praegu ennastsalgavalt töötab. Nõukogude inimesed rõõmustavad kogu südamest tööka rumeenia rahva saavutuste üle ja soovivad talle edasist edu uue elu ülesehitamisel.

Pärast volituskirjade esitamist ja kõnede pidamist oli L. I. Brežnevil jutuaajamine N. Ginega, mille juures viibisid T. Kulatov ja N. P. Firjubin.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumis

Meretranspordi arendamisel saavutatud edusammude eest autasustas NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidium NSV Liidu ordenite ja medalitega 1461 meretranspordi töötajat.

Lenini ordeniga autasustati 146 inimest, Tööpunalipu ordeniga 372, ordeniga «Austuse märk» 552, medaliga «Töövapruse eest» 196 ja medaliga «Eeskujuliku töö eest» 195 inimest.

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!



ВЕДОМОСТИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА

ЭСТОНСКОЙ СОВЕТСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

12 августа 1960 г.

№ 23

Год издания 1-й

СОДЕРЖАНИЕ

Указ Президиума Верховного Совета СССР о назначении Кулиева К. М. Чрезвычайным и Полномочным Послом СССР в Тунисской Республике.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о награждении тов. Щетинина С. Н. орденом Ленина.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о присвоении звания Героя Социалистического Труда работникам морского транспорта.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о награждении орденами и медалями СССР работников морского транспорта.

III

Вручение верительных грамот Председателю Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежневу Чрезвычайным и Полномочным Послом Австралии Д. К. Уоллером.

Вручение верительных грамот Председателю Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежневу Чрезвычайным и Полномочным Послом Румынской Народной Республики Н. Гуинэ.

В Президиуме Верховного Совета СССР.



УКАЗ
ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

**О назначении Кулиева К. М. Чрезвычайным и Полномочным
Послом СССР в Тунисской Республике**

Назначить **Кулиева** Клыча Мамедовича Чрезвычайным и Полномочным Послом СССР в Тунисской Республике.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **Л. БРЕЖНЕВ**
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 1 августа 1960 г.

УКАЗ
ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О награждении тов. Щетинина С. Н. орденом Ленина

В связи с пятидесятилетием со дня рождения и за заслуги перед Советским государством наградить первого секретаря Иркутского обкома КПСС тов. **Щетинина** Семена Николаевича орденом **Ленина**.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **Л. БРЕЖНЕВ**
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 3 августа 1960 г.

УКАЗ
ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

**О присвоении звания Героя Социалистического Труда
работникам морского транспорта**

За выдающиеся успехи, достигнутые в деле развития морского транспорта, присвоить звание **Героя Социалистического Труда** с вручением ордена **Ленина** и золотой медали «**Серп и Молот**»:

1. **Абакумову** Анатолию Григорьевичу — капитану парохода Северного государственного морского пароходства, Архангельская область.
2. **Бокиевцу** Владимиру Архиповичу — бригадиру грузчиков Владивостокского морского торгового порта, Приморский край.
3. **Бочкареву** Василию Ивановичу — бригадиру слесарей Совгаваньского судоремонтного завода Дальневосточного государственного морского пароходства, Хабаровский край.
4. **Вавилову** Павлу Ивановичу — старшему машинисту ледокола Мурманского государственного морского арктического пароходства, Мурманская область.
5. **Вооленсу** Феликсу — капитану теплохода Эстонского государственного морского пароходства, Эстонская ССР.
6. **Грицуку** Игорю Николаевичу — капитану парохода Сахалинского государственного морского пароходства, Сахалинская область.

7. **Гришину** Борису Андреевичу — капитану парохода Дальневосточного государственного морского пароходства, Приморский край.
8. **Данченко** Алексею Евгеньевичу — начальнику Черноморского государственного морского пароходства, Одесская область Украинской ССР.
9. **Евграфкину** Руслану Ивановичу — капитану парохода Черноморского государственного морского пароходства, Одесская область Украинской ССР.
10. **Зайцеву** Николаю Константиновичу — начальнику полярной станции Тиксинского районного радиометцентра, Якутская АССР.
11. **Компанейцу** Михаилу Максимовичу — кочегару парохода Черноморского государственного морского пароходства, Одесская область Украинской ССР.
12. **Кондрусу** Бруно Карловичу — капитану парохода Латвийского государственного морского пароходства, Латвийская ССР.
13. **Котову** Владимиру Сергеевичу — бригадиру слесарей Канонерского судоремонтного завода Балтийского государственного морского пароходства, гор. Ленинград.
14. **Кузнецову** Ивану Васильевичу — крановщику Ленинградского морского торгового порта, гор. Ленинград.
15. **Левецкасу** Чесловасу Ионовичу — старшему крановщику Клайпедского морского торгового порта, Литовская ССР.
16. **Малахову** Николаю Никитичу — начальнику Дальневосточного государственного морского пароходства, Приморский край.
17. **Маслёхе** Алексею Федоровичу — старшему крановщику Новороссийского морского торгового порта, Краснодарский край.
18. **Мельникову** Петру Григорьевичу — помповому машинисту теплохода Каспийского государственного морского пароходства, Азербайджанская ССР.
19. **Печинскому** Константину Антоновичу — старшему механику парохода Азовского управления Черноморского государственного морского пароходства, Сталинская область Украинской ССР.
20. **Рекваве** Константину Филипповичу — начальнику Потийского морского торгового порта, Грузинская ССР.
21. **Саблину** Петру Петровичу — капитану землечерпательного снаряда Каспийского рейдового управления морских путей, Астраханская область.
22. **Савельеву** Серафиму Александровичу — боцману теплохода Балтийского государственного морского пароходства, гор. Ленинград.
23. **Свирненко** Петру Степановичу — старшему гидрометеорологу полярной станции Диксонского районного радиометцентра, Красноярский край.
24. **Сороке** Дмитрию Игнатьевичу — капитану дизельэлектрохода Черноморского государственного морского пароходства, Одесская область Украинской ССР.
25. **Хатамову** Кара — капитану парохода Среднеазиатского государственного пароходства, Узбекская ССР.

26. **Чернееву** Анатолию Александровичу — капитану теплохода Камчатского государственного морского пароходства, Камчатская область.

27. **Яковлеву** Григорию Георгиевичу — шкиперу баржи Дунайского государственного пароходства, Одесская область Украинской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **Л. БРЕЖНЕВ**

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 3 августа 1960 г.

УКАЗ

ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О награждении орденами и медалями СССР работников морского транспорта

За достигнутые успехи в развитии морского транспорта **наградить:**

Эстонская ССР

орденом Ленина

1. **Бабошина** Константина Александровича — кочегара парохода Эстонского пароходства
2. **Крюкова** Ивана Ивановича — старшего крановщика Таллинского порта.
3. **Рандпере** Хейно Иоханнесовича — старшего механика теплохода Эстонского пароходства.

орденом Трудового Красного Знамени

1. **Боргмана** Якова Иоановича — старшего механика спасательного судна Эстонского пароходства.
2. **Кэбина** Модеста Густавовича — начальника Эстонского пароходства.
3. **Приймаги** Александра Петровича — старшего штурмана парохода Эстонского пароходства.
4. **Сахарова** Сергея Михайловича — начальника Таллинского порта.
5. **Смирнова** Анатолия Андреевича — старшего матроса теплохода Эстонского пароходства.
6. **Шиманова** Геннадия Николаевича — токаря парохода Эстонского пароходства.

орденом «Знак Почета»

1. **Аносова** Александра Владимировича — начальника Таллинского мореходного училища.
2. **Вахера** Херберта Иосифовича — боцмана теплохода Эстонского пароходства.
3. **Емельянову** Зинаиду Григорьевну — повара теплохода Эстонского пароходства.
4. **Ильмаярова** Андрея Мартыновича — бригадира слесарей Локсского завода Эстонского пароходства.
5. **Мюркхайна** Иоанна Иосифовича — первого помощника капитана парохода Эстонского пароходства.

6. **Сеппена** Алексея Рудольфовича — старшего штурмана теплохода Эстонского пароходства.
7. **Таммисаара** Вяйно Тынисовича — капитана ледокольного парома Эстонского пароходства.
8. **Туманова** Гордиана Васильевича — секретаря партийного комитета Эстонского пароходства.
9. **Ээныллу** Ханса Густавовича — радиста теплохода Эстонского пароходства.

медалью «За трудовую доблесть»

1. **Андронова** Владимира Ионовича — старшего механика теплохода Эстонского пароходства.
2. **Ивало** Константина Дмитриевича — лоцмана Таллинского порта.
3. **Мазина** Валентина Николаевича — бригадира грузчиков Таллинского порта.
4. **Трюха** Анатолия Максимовича — моториста теплохода Эстонского пароходства.

медалью «За трудовое отличие»

1. **Жемчүгова** Василия Лукича — боцмана теплохода Эстонского пароходства.
2. **Карпова** Ивана Ивановича — начальника цеха Локсаского завода Эстонского пароходства.
3. **Марипуу** Эвальда Александровича — слесаря Таллинских судоремонтных мастерских Эстонского пароходства.
4. **Реему** Харальда Хендриковича — грузчика Таллинского порта.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР **Л. БРЕЖНЕВ**
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР **М. ГЕОРГАДЗЕ**

Москва, Кремль. 3 августа 1960 г.

III

**Вручение верительных грамот Председателю Президиума
Верховного Совета ССР Л. И. Брежневу
Чрезвычайным и Полномочным Послом Австралии Д. К. Уоллером**

1 августа с. г. Председатель Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежнев принял в Кремле Чрезвычайного и Полномочного Посла Австралийского Союза Джона Киса Уоллера, вручившего свои верительные грамоты.

Посла сопровождали советник посольства Т. В. Кац, первый секретарь посольства Р. А. Вулкотт, атташе посольства К. Д. Праус, которые были представлены Л. И. Брежневу Послом.

При вручении верительных грамот присутствовали Заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР Т. Кулатов, Заместитель Министра иностранных дел СССР В. С. Семенов, заведующие отделами МИД СССР Н. Д. Белохвостиков, Ф. Ф. Молочков, Заместитель Начальника Канцелярии Президиума Верховного Совета СССР В. Г. Высотин.

Л. И. Брежнев и Д. К. Уоллер обменялись речами.

В своей речи Д. К. Уоллер заявил, что австралийское правительство счастливо, что обмен послами между двумя странами осуществ-

влен, и надеется, что этот обмен окажется взаимовыгодным для обеих стран и будет способствовать лучшему взаимному пониманию их политических и экономических систем.

Посол отметил, что Австралия и СССР успешно сотрудничали в исследовании Антарктики, и выразил надежду, что это сотрудничество будет продолжаться. Он также с удовлетворением подчеркнул, что за последнее время имело место расширение торговли между Австралией и Советским Союзом, которая, как он надеется, будет увеличиваться и в дальнейшем.

В ответной речи Л. И. Брежнев заявил, что он разделяет надежду правительства Австралии о том, что обмен послами между двумя странами окажется взаимопользным и будет способствовать достижению лучшего взаимопонимания. Касаясь вопроса о сотрудничестве Австралии и Советского Союза в деле научного исследования Антарктики, Л. И. Брежнев сказал, что это сотрудничество и деловые отношения были укреплены в ходе обсуждения в Вашингтоне в прошлом году договора об Антарктике, когда обе страны продемонстрировали близкое совпадение взглядов, особенно в определении того, что Антарктика должна иметь мирное развитие, включая свободу научных исследований для всех заинтересованных правительств. Он отметил, что Советское правительство приветствует увеличение объема торговли между двумя странами.

Советское правительство, указал Л. И. Брежнев, убеждено, что дальнейшее развитие отношений между СССР и Австралией отвечало бы взаимным интересам народов обеих стран, а также интересам всего мира.

После вручения верительных грамот и обмена речами Л. И. Брежнев имел беседу с Д. К. Уоллером, на которой присутствовали Т. Кулатов и В. С. Семенов.

Вручение верительных грамот Председателю Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежневу Чрезвычайным и Полномочным Послом Румынской Народной Республики Н. Гуинэ

30 июля с. г. Председатель Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежнев принял в Кремле Чрезвычайного и Полномочного Посла Румынской Народной Республики Николае Гуинэ, вручившего свои верительные грамоты.

Посла сопровождали первый секретарь посольства В. Стан, вторые секретари М. Сибиану, Н. Герасим и И. Аврам, третий секретарь М. Джорджеску, атташе И. Лазэр, которые были представлены Л. И. Брежневу Послом.

При вручении верительных грамот присутствовали Заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР Т. Кулатов, Заместитель Министра иностранных дел СССР Н. П. Фирюбин, заведующие отделами МИД СССР С. Т. Астафин и Ф. Ф. Молочков, Заместитель Начальника Канцелярии Президиума Верховного Совета СССР В. Г. Высотин.

Л. И. Брежнев и Н. Гуинэ обменялись речами.

В своей речи Посол сказал, что успехи, достигнутые румынским народом в создании свободной жизни, неразрывно связаны с дружбой и тесным сотрудничеством с советским народом. Румынский народ особенно ценит ту всестороннюю и братскую помощь, которую Советский Союз ему оказывает в строительстве социализма.

Далее Посол сказал, что конкретные инициативы и действия СССР, направленные на обеспечение торжества принципов мирного сосуществования в отношениях между государствами с различными общественными системами, предотвращение новой мировой войны, активно поддерживаются Румынской Народной Республикой, которая вместе со всеми социалистическими странами своей внешней политикой вносит вклад в борьбу за победу дела мира и социализма.

В ответной речи Л. И. Брежнев, поблагодарив Посла за дружественные слова в адрес советского народа и Правительства СССР, сказал, что народы Советского Союза и Румынии связаны давними узами братской дружбы.

Вместе со всеми людьми доброй воли народы наших стран последовательно борются за сохранение и упрочение мира, за претворение в жизнь ленинских принципов мирного сосуществования, за развитие международного сотрудничества.

Румынская Народная Республика, отметил Л. И. Брежнев, достигла замечательных успехов во всех областях экономического и культурного строительства, в повышении материального благосостояния народа. Состоявшийся недавно III съезд РРП принял развернутую программу развития материально-технической базы социализма и завершения социалистического строительства, над осуществлением которой сейчас самоотверженно трудится румынский народ. Советские люди от души радуются достижениям трудолюбивого румынского народа и желают ему дальнейших успехов в строительстве новой жизни.

После вручения верительных грамот и обмена речами Л. И. Брежнев имел беседу с Н. Гуинэ, на которой присутствовали Т. Кулатов и Н. П. Фирюбин.

В Президиуме Верховного Совета СССР

За достигнутые успехи в развитии морского транспорта Президиум Верховного Совета СССР наградил орденами и медалями СССР 1461 работника морского транспорта.

Орденом Ленина награждено 146 человек, орденом Трудового Красного Знамени 372, орденом «Знак Почета» 552, медалью «За трудовую доблесть» 196 и медалью «За трудовое отличие» 195 человек.

Väljaandja: Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium.

1 trükipoogen. Trükkimisele antud 12. augustil 1960. Tellimise nr. 533.

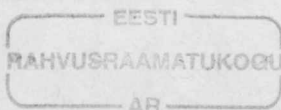
ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn.

Издатель: Президиум Верховного Совета Эстонской ССР.

1 печ. лист. Сдано в печать 12 августа 1960 г. Заказ № 533.

Типография Управления Делами СМ ЭССР, Таллин.

MB-06271



Raamatupalat
60-5292

Tirava 2.200

39033